

Dňa 6. júna 2023.

Register účtovných závierok

Vec:

Výročná správa za rok 2022 - predloženie

V prílohe Vám zasielam výročnú správu a výkazy za rok 2022 neinvestičného fondu s názvom Neinvestičný fond židovského kultúrneho dedičstva – Menorah, so sídlom Kozia 18, 814 47 Bratislava.



Jana Keeble, správca

Telefón: 0948-505312

Email: [jkeeble@centrum.sk](mailto:jkeeble@centrum.sk)

## Výročná správa za rok 2022

### 1. Úvod

Neinvestičný fond židovského kultúrneho dedičstva – Menorah so sídlom Kozia 18, 814 47 Bratislava vznikol 13.12.2000 a bol zaregistrovaný Obvodným úradom Bratislava pod registračným číslom OVVS/731/103/2000-NF.

Účelom neinvestičného fondu je združovať peňažné prostriedky určené na plnenie všeobecne prospešného účelu rozvoj a ochrana duchovných hodnôt so zameraním na materiálno-technické zabezpečenie dokumentácie, ochrany a rozvoja židovského kultúrneho dedičstva na území SR.

Fond podporuje:

- výskumné aktivity,
- vzdelávacie aktivity,
- propagačné aktivity,
- kultúrne aktivity,
- poskytnutím grantov a štipendií,
- nákupom potrieb, prístrojov, literatúry a pomôcok pre uvedené aktivity.

Správna rada prerokovala a jednohlasne schválila dňa 25.5.2023 predloženú výročnú správu za rok 2022.

-----

### 2. Prehľad činností vykonávaných v hodnotenom období s uvedením vzťahu k účelu fondu

Neinvestičný fond počas roka 2022 realizoval v súlade s účelom fondu:

#### VZDELÁVANIE STREDOŠKOLÁKOV (vzdelávacie aktivity)

Každoročne realizujeme vzdelávací program Židovského komunitného múzea v spolupráci s PhDr. Monikou Vrzgulovou a ThDr. Luciou Hidvéghyovou, Dr. Jozefom Staškom a Marošom Borským. V štyroch blokoch vybraným skupinám z bratislavských stredných škôl predstavujeme židovské kultúrne dedičstvo v Bratislave. Program zahŕňa dve semináre v triede, exkurziu do Pamätníka Chatama Sofera a interaktívny seminár v synagóge a expozíciu Židovského komunitného múzea.

#### PODPORA FESTIVALU ŽIDOVSKEJ KULTÚRY (kultúrne aktivity)

V Novom Meste nad Váhom sa každoročne uskutočňuje úspešný festival židovskej kultúry. Podujatie sme podporili finančným darom.

#### KONFERENCIA O EUGENOVÍ BÁRKANYOVI (vzdelávacie aktivity)

Dňa 5. apríla 2022 sme uskutočnili úspešnú konferenciu v online formáte „Eugen Bárkány a prvé židovské múzeum na Slovensku“. Konferencia prezentovala výsledky výskumu o živote

a diele priekopníckej osobnosti ochrany židovského kultúrneho dedičstva na Slovensku ako okolnosti pôsobenia a zbierku Židovského múzea v Prešove, ktoré Bárkány založil a viedol. Podujatie bolo venované odbornej aj laickej verejnosti a šírili sme ho prostredníctvom česko-slovenskej židovskej online televízie Tachles a FB Židia na Slovensku. Celkovo malo podujatie približne 900 videní.

#### ONLINE PORTÁL ŽIDOVSKÉHO KULTÚRNEHO DEDIČSTVA (vzdelávacie aktivity)

Na našej webovej doméne slovak-jewish-heritage.org sme nahradili starú webstránku technologicky a dizajnovy moderným online portálom, ktorý prezentuje Slovenskú cestu židovského kultúrneho dedičstva, osobnosť Eugena Bárkány, ako aj laureátov Ceny E. Bárkány, naše online konferencie, ako databáza židovských pamiatok na Slovensku, ktorú v budúcich rokoch budeme postupne naplňovať dátami.

#### VÝSTAVA DVADSAŤ ROKOV PAMÄTNÍKA CHATAMA SOFERA (kultúrne aktivity)

Našou ústrednou aktivitou bola prevádzka Židovského komunitného múzea v Bratislave. V súčinnosti s ŽNO Bratislava, vlastníkom objektu synagógy, realizujeme činnosti múzea, ktoré zahŕňajú výskum, odbornú starostlivosť o zbierkové predmety, manažment, marketing, PR aktivity, vzdelávanie odborného tímu, organizáciu sprievodných propagačných a kultúrnych podujatí. Koordinujeme Slovenskú cestu židovského kultúrneho dedičstva a ďalšie podujatia.

Dôležitou aktivitou bola realizácia výstavného projektu *Dvadsať rokov Pamätníka Chatama Sofera*. Hlavným cieľom výstavy bolo verejnosti predstaviť svetoznáme pútnické miesto, kde sú pochovaní bratislavskí rabíni vrátane významnej authority v ortodoxnom svete Chatama Sofera. Výstavný projekt prezentoval históriu areálu: vznik, likvidáciu cintorína v roku 1944, obdobie socializmu ako vybudovanie nového areálu v rokoch 1999 – 2002. Súčasťou výstavy bol súbor unikátnych reportážnych fotografií Andreja Bána ako aj dokumentácia z výstavby. K výstave vznikla sprievodná štúdia, ktorá bude publikovaná v roku 2023.

#### VÝSKUM ZBIERKY JUDAÍK ŽNO PREŠOV (výskumné aktivity)

Poslaním projektu je implementovať kroky, ktoré povedú k dlhodobej ochrane zbierky judaík bývalého židovského múzea v Prešove. Múzeum pôsobilo v rokoch 1928 – 1938 a jeho zbierka je dnes majetkom ŽNO Prešov. Jedná sa o tri zásadné ciele: všetky zbierkové predmety v depozitári katalogizovať do programu DEMUS, zabezpečiť odborné ošetrovanie, konzervovanie alebo reštaurovanie najvýznamnejších predmetov a pripraviť vybudovanie nového depozitára na uloženie zbierky.

-----

### **3. Ročná účtovná závierka a vyhodnotenie základných údajov v nej zahrnutých a výrok audítora k nej, ak vznikla povinnosť jej overenia audítorom**

Tvorí prílohu k tejto výročnej správe podľa formy účtovníctva – jednoduché.

Ročnú účtovnú závierku nebolo potrebné overovať audítorom vzhľadom na objem finančných prostriedkov.

#### 4. Prehľad o daroch a príspevkoch poskytnutých fondu.

Prehľad o daroch a príspevkoch - príloha k výročnej správe.

#### 5. Prehľad príjmov podľa zdrojov a ich pôvodu a prehľad výdavkov v členení podľa jednotlivých druhov činností fondu a osobitne výšku výdavkov na správu fondu

Prehľad príjmov – príloha k výročnej správe.

Výdavky:

1. Výdavky na správu fondu:

Účtovníctvo	400
Poštovné	5,55
Bankové poplatky	99
Webhosting a domény	301,78
Poplatky	96,90
Telefón	393,38
<b>SPOLU</b>	<b>1296,61</b>

Výdavky na správu fondu: **1296,61 EUR.**

Vzdelávanie stredoškolákov	150,-
Podpora Festivalu židovskej kultúry – Nové Mesto nad Váhom	300,-
Konferencia o Eugenovi Bárkányovi	2290,-
Online portál Židovského kultúrneho dedičstva	6000,-
Výstava „Dvadsať rokov Pamätníka Chatama Sofera“	10052,61
Výskum zbierky judaík ŽNO Prešov	19600,-
<b>SPOLU</b>	<b>38392,61</b>

Výdavky na účel fondu: **38392,61**

Výdavky spolu: **39689,22 EUR.**

Konečný zostatok v pokladni k 31. 12. 2022:	0,39 EUR
Konečný zostatok na účte k 31. 12. 2022:	22061,31 EUR
Konečný zostatok spolu k 31. 12. 2022:	22061,70 EUR

-----

## 6. Stav majetku a záväzkov fondu k 31. decembru 2022

Neinvestičný fond nemá majetok. Majetok tvoria iba finančné prostriedky na účte a v pokladni.

-----

## 7. Zmeny vykonané v štatúte a v zložení orgánov, ku ktorým došlo v hodnotenom období

Nedošlo k žiadnym zmenám.

-----

## 8. Ďalšie údaje, ktoré určí správa rada

Správna rada neurčila žiadne ďalšie údaje na zverejnenie vo výročnej správe.

-----

## 9. Vyjadrenie revízora

Revízor preskúmal hospodárenie neinvestičného fondu a nemá pripomienky.

-----

V Bratislave 10. júna 2023.

  
.....  
/Jana Keeble, správca/

  
.....  
/ Michael Petráš, predseda správnej rady/

  
.....  
/Radovan Strapko, revízor/

**PREHLAD**

o daroch, príspevkoch a príjmoch za rok 2022

Názov: Neinvestičný fond židovského kultúrneho dedičstva – Menorah

P.č.	Zdroj	Dar/príspevok	Dotácia	Príjem	Pozn.
1.	Fond na podporu kultúry národnostných menšín		7000,-		
2.	Bratislavský samosprávny kraj		4000,-		
3.	Nadácia mesta Bratislavy		4200,-		
4.	Rothschild Foundation Europe	27357,75			
5.	Peter Werner	150,-			
6.	Bader Philanthropies, Inc., USA	2300,62			
7.	Dutch Jewish Humanitarian Fund	6000,-			
9.	Podiel zaplatenej dane z príjmov			2228,34	
					SPOLU
	<b>Spolu</b>	35808,37	15200,-	2228,34	53236,71

V Bratislave 1.6.2023.

Pečiatka: **MENORAH**  
N.I. židovského kultúrneho dedičstva  
IČO: 31 821 545Podpis: 